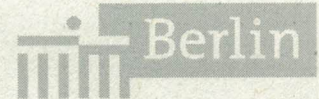


# Bezirksamt Spandau von Berlin

Abt. Facility Management, Umwelt- und Naturschutz  
Umwelt- und Naturschutzamt



Bezirksamt Spandau von Berlin, 13578 Berlin (Postanschrift)

Engel & Völkers Berlin Mitte GmbH  
z.H. Stylianos Mavridis  
Gatower Straße 91  
13595 Berlin

GeschZ. (Bei Antwort bitte angeben)

UmNat B 21 - UIG 361/19

Bearbeiterin

Frau Wegmeier

Dienstgebäude: Rathaus Spandau

Carl-Schurz-Str. 2/6

13597 Berlin

Zimmer 1112

Telefon (030) 90279-3053

interne Vorwahl (9279)

Telefax (030) 90279-3388

E-Mail

umwelt.boden@ba-spandau.berlin.de

E-Mail nicht für Dokumente mit elektronischer Signatur

Datum 02.09.2019

**Grundstück: Rauchstraße 8 in 13587 Berlin**  
**Gemarkung Spandau, Flur 7, Flurstück 125**  
**Ihr Antrag nach § 18 a IFG vom 09.08.2019**  
Anlage: Datenschutz Informationsblatt



Sehr geehrter Herr Mavridis,

das o.g. Grundstück wird nicht im Bodenbelastungskataster geführt. Uns liegen keine Informationen zu diesem Grundstück vor.

Wir weisen darauf hin, dass das Bodenbelastungskataster jeweils fortgeschrieben wird, wenn der Behörde neue Erkenntnisse vorliegen, und es deshalb keinen Anspruch auf Vollständigkeit erhebt.

Mit freundlichen Grüßen  
Im Auftrag

Wegmeier

#### Verkehrsverbindungen:

M32, M37, M45, X33, 130, 134, 135,  
136, 137, 236, 237, 337, 638, 639, 671

7 (Rathaus Spandau)

5 (Spandau)

Fernbahnhof Spandau: RE 2, 4, 6, RB 10, 13, 14, 21

#### Zahlungen bitte

bargeldlos an die

Bezirkskasse Spandau

#### Geldinstitut

Postbank Berlin

Berliner Sparkasse

#### IBAN

DE91100100100005580100

DE14100500000810004607

#### BIC

PBNKDEFF100

BELADEBEXXX

# Bezirksamt Spandau von Berlin

Abteilung Facility Management, Natur und Umweltschutz  
**Umwelt- und Naturschutzamt**



Bezirksamt Spandau

## Information über die Datenverarbeitung

Nach geltendem Datenschutzrecht erhalten Sie Informationen, welche personenbezogenen Daten wir von Ihnen erheben, wofür diese benötigt werden und wie sie bei uns verarbeitet werden. Darüber hinaus weisen wir Sie auf Ihre Betroffenenrechte hin. Ferner möchten wir Sie informieren, wer Ihre Ansprechpartner sind, wenn es um Fragen zum Datenschutz geht.

### Rechtsgrundlage für die Datenverarbeitung

Daten werden gemäß § 18 Allgemeines Sicherheits- und Ordnungsgesetz (ASOG Bln) im Rahmen der uns übertragenen Aufgaben (Nr. 18 Anhang AOSG Bln) erhoben.

### Zweck und Umfang der Datenverarbeitung

Die Speicherung und Verarbeitung der personenbezogenen Daten dient allein der Erfüllung der dem Umwelt- und Naturschutzamt übertragenen Aufgaben. Der Umfang kann je Vorgang variieren, i.d.R. werden nur die von Ihnen mitgeteilten Daten wie z.B. Vor- und Zuname, Adresse (Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Ort), Telefonnummer, Faxnummer und E-Mail-Adresse erfasst.

### Dauer der Speicherung

Werden personenbezogene Daten Bestandteil von Vorgängen mit für die Behörde verbindlich geregelten Aufbewahrungsfristen, so werden sie im Rahmen der dort festgelegten Fristen gelöscht bzw. vernichtet. In allen anderen Fällen werden personenbezogene Daten nicht länger als zwölf Monate nach Abschluss oder Einstellung der Bearbeitung aufbewahrt.

Diese Frist ist aufgrund der Aufgaben des Umwelt- und Naturschutzamtes angemessen, um insbesondere auf sich zeitnah wiederholende Beschwerden, Hinweise oder Auskünfte schnell, angemessen und kompetent reagieren zu können.

### Betroffenenrechte

Als betroffene Person haben Sie folgende Rechte:

1. Sie können bei uns Auskunft darüber verlangen, welche personenbezogenen Daten wir über Sie zu welchen Zwecken verarbeiten und wem diese bereits offengelegt oder an wen diese weitergegeben wurden. Auch an wen sie weitergeben wollen, ist Bestandteil der Auskunft.
2. Sie können bei uns die Berichtigung fehlerhafter Angaben zu Ihrer Person verlangen.
3. Sie können die Löschung Ihrer personenbezogenen Daten verlangen, z.B. wenn Sie Ihre Einwilligung widerrufen/die Daten bei uns für den oben angegeben Zweck nicht mehr benötigt werden und es auch keine gesetzliche Grundlage mehr für die längere Speicherung bei uns gibt.
4. Unter Umständen können Sie die Einschränkung der Verarbeitung Ihrer Daten bei uns verlangen; die Daten werden dann nicht gelöscht, aber nicht weiter genutzt.
5. Aus Gründen, die sich aus Ihrer besonderen persönlichen Situation ergeben, könne Sie gegen die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten Widerspruch einlegen.
6. Wenn Sie mit der Datenverarbeitung bei uns nicht zufrieden sind, können Sie beim Datenschutzbeauftragten des Bezirksamtes Spandau sowie der zuständigen Aufsichtsbehörde (Berliner Beauftragte für Datenschutz und Informationsfreiheit, Friedrichstr. 219, 10969 Berlin, Tel.: 030- 13889-0, Fax: 030 2155050, E-Mail: [mailbox@datenschutz-berlin.de](mailto:mailbox@datenschutz-berlin.de)) Beschwerde einreichen.

### Kontaktdaten der verantwortlichen Stelle

Bezirksamt Spandau von Berlin  
Abt. Facility Management, Umwelt- und Naturschutz  
Carl-Schurz-Str. 2/6, 13597 Berlin  
Vertreten durch:  
Bezirksstadtrat Andreas Otti  
Tel.: (030) 90279-2021  
E-Mail: [fmumnatdez@ba-spandau.berlin.de](mailto:fmumnatdez@ba-spandau.berlin.de)

### Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten

Bezirksamt Spandau von Berlin  
Behördlicher Datenschutzbeauftragter  
Carl-Schurz-Str. 2/6, 13597 Berlin  
Michael Rothe  
Tel. (030) 90279-3636  
E-Mail: [datenschutz@ba-spandau.berlin.de](mailto:datenschutz@ba-spandau.berlin.de)

### Weitergehende Informationen zum Datenschutz

Im Übrigen wird auf die ausführliche Datenschutzerklärung des Bezirksamtes Spandau verwiesen (<https://www.berlin.de/ba-spandau/datenschutzerklaerung.704272.php>)